



KAVAMANGA NUNAVUT
Apiqhiyut Uukturumayunut

Ahinit Ihivriurutiginiaqtanginut ukununga Igluin Aulatjutitigun Akitutillaanginnut Katimayiit

Igluin Aulatjutitigun Akitutillaanginnut Katimayiit, timiqaqtut Kavamanga Nunavut-kuni (GN), una Apiqhiyut Uukturumayunut (REOI) ayuihaqpiakhimayunit ayuitpiaktunit havakviuyutluuniit maligaliqinikkut. Piyumayait naunaikhiyaanginni pinahuaqtamingnik naunaikhimayut uumani Ilangani 6 uumani Apiqhiyut Uukturumayunut (REOI) titiraqmi.

Una imaittuungittuq Apiqhuutikhaq Uuktuutikhanut. Pitjutikhaa uuma Uukturumayunut naunaikhiyaamingni pilugillu kaantraaqaqtunut uukturtaaqtunut ukununga GN-kut uuktuquittaaqtunut hivunngani Apiqhuutikhaq Uuktuutikhanut. Naunaikyuumitjutikhanut, ilihuiqlugit akiit tuniyangnut titirgamut.

Titiraqhimayut uuktuutikhat naunaikhugit *"Uukturumayunut – Ahinit Ihivriurutiginiaqtanginnut ukununga Igluin Aulatjutitigun Akitutillaanginnut Katimayiit"* piyakhait uumani:

C/o Atannguyalluaq, Igluin Aulatjutitigun Akitutillaanginnut Katimayiit, Kavamaliqiyikkut, Kavamanga Nunavut, Titiraqarvinga 1000, STN 200, Iqaluit, NU, X0A 0H0

Qaritauyakkutluuniit uumunga: URRC@gov.nu.ca

Piyakhaatlu kaangiktinnagu Niqiliqivik 9, 2012.

Apiqhuutiqaruvit, uqaqvigilugu:

URRC@gov.nu.ca

Hivayautaa: (867) 975-6054

Naunairumagunni URRC-mut takuyakturlugu <http://www.rrc.gov.ca>

1. HIVULLIQ UQAUTIGIYAA.....	3
2. PITJUTAA IHIVRIURUTIMUT	4
2.1 Kavamaliqitjutingit Maligakhanut Havaktauyakhanullu Akikhainik Angiktauyakhat	4
2.2. QEC-kut Pitjutingit Akikhainut Maniliqitjutinginnut.....	4
3. QANUQ ANGINIA PITJUTIGINAHUAQTAINULLU	5
4 INIQTIRUMIK HAVAKTAKHAIT	6
5. HIVITUNIKHAA.....	7
6. PIYAKHAIT AYUIQHIMAYAIT, HAVAARIHIMAVLUGIT PITTAQTAILLU	7

1. Hivulliq Uqautigiyaa

Uukturumayunut (EOI) piniarungnaqhiyut pingittutikluuniit atuqtauluni piliuriami hivunngani Tughiutit Uuktuutighanut (RFP) unaluuniit Apiqhiyut Uukturumayunik (RFT). Tamangmik kiuyut kiungittullu EOI-mut ilauttaaqtut hivunngani RFP-mut RFT-mutlu pitjutinginnik; tahapkuat havakviit ihumagiyaayut ihuatqiyat uuktuquiniaqtait tunihiyaanginni uuktuutikhamik.

Una Igluin Aulatjutitigun Akitutulaanginnut Katimayiit (URRC) aulatjutinut havaktiuyut Nunavunmi havakhutik ataani Igluin Aulatjutitigun Akitutulaanginnut Katimayiit Maligaq (URRC Maligaq). Ataani URRC Maligaq Katimayiit uqautivaktut uumunga Ministanga Qulliq Alruyaktuqtunik Ikumatjutiit (QEC) ukununga akikhainut aallannguqtirutinut pitquyainik QEC-kut.

QEC-kut 100 pusatmik nanminiriyaat Kavamanga Nunavut (GN) havaktiulluaqtut naminirivlugu, alruyakturtittivlutik Nunavunmi ukununga 12,800-nut alruyaktuutigivlugit akilikhivaktunut. Kuapaliisiuyut alruyakturtittivaktut inungnut Nunavunmi aulatjutinut 27-nik pauwaturviuyunit 25-ni avaliittunut pauwatuutinut 15MW-mit Iqalungni uumunga 400KW-mut Ausuittumi. Kuapaliisiuyut havaariyait ingniqutiqaqtunut, alruyakturtunut alruyanik illiriyunut ihuaqhaivlutiklu pingahunit aviktuqhimayuni havakviinni aulatjutiinilu Kuapaliisiuyut nanminiriyaat hulilukaarutit ataniqarvikluami Qamanittuami atannguyalluat havakviinnilu Iqalungni.

URRC-kut aulahimayut ataani URRC Maligaq 2001-mit. 2001-mit, URRC-kut pivagait malruk Tamainnut Akitutulaanginni Uuktuutimik (GRA's) aallaniklu havaktauyanik laisikhainut unalu as uqhuquyat Akiinut ikayuutikhat uuktuutit, QEC-kunit.

Ilanganut ihuaqtumik nakuuyumiklu ihivriurutinut Kavamanga Nunavut havakviinni timiqaqtunilu, Nanngariyaayuuq James Arreak, Ministanga URRC-kut, titiraqhimayaanut ubluani Qiqaiyaqluaqvia 4, 2012 apiqhiyut ihivriuquivlutik hakugikniinnut URRC havaktauliklutik, naunaikhiyaamingni aallannguqtiriakhainut uumunga URRC-kut maligaliqitjutinginnut taimaa URRC-kut takuyauniaqtut inungnit Nunavunmi hakugikniqaqhutik ihuaqtumik havaarilugit aulatjutinik havaktamingnut inungnut piyumayainut.

2. Pitjutaa Ihivriurutimut

2.1 Kavamaliqitjutingit Maligakhanut Havaktauyakhanullu Akikhainik Angiktauyakhat

Ataani URRC Maligaq, Katimayiit aullaqtirutaat uqautjiuvlutik Katimayiit uumunga Ministanga QEC-kut. Taimaatut, QEC-kut, havaktiuvlutik aulatjutinut, uukturtughaq uumunga Ministanga QEC-kut angiktauyaanginni akikhainik tahapkununga akituyunut havaktauyakhanut. Ministanga QEC-kut taimaa qiniqhiayukhat uqautjiyaulutik URRC-kunit angiktinnatik aallannguqtirutinut akikhainut unalu/unaluuniit tahapkununga akituyunut havaktauyakhanut. Ministauyuq piyughaq ihumagilugu tamaita unnirutit URRC-kunit, malilluagakhaungittulu. Ilangani 16(1) uumani URRC Maligaq pihimayait ataani ihumagivlugit Ministaup ihumaliurutinginnut pihimayunik uumunga URRC-kut unnirutaa:

" 30-ni ubluni pigumikku una Ihivriuqtit Katimayiit unnirutaanik, iniqtirhimayumik unnirutaa piyumayaukpat ataani titiraqhimayuq ilangani 13(3), talvani 30-ni ubluni pigumikkut iniqhimayuq unnirut, Ministauyuq, uqautjitjutimik pigumi Atanilluat Katimayiit, pitquinarialik naunaikhimayuq aulatjutiliqiyiit taimaa pitqulugit

a) upalungaiyaklutik akikhainut;

b) pihuiqlugu ihuaqhilugu akikhaanik; unaluuniit

c) ihuaqhailutik aalamik akikhainik pitquyainut ukunanga Ihivriuqhiyit Katimayiit unnirutimingni."

Havakpaktut qauyihaiyit havaktakhait ihivriuqlugu URRC-kut hakugikniit ataani atuqtauyuni maligaliqitjutini naunaikhimayait maligaliqiyit, pilugutau ihuaqtumik ihivriurutimik pivaktainik havaarilugutau akikhainut ihuaqhailutik, naunaikhilutik pitquilutikluuniit aallannguqtirutikhanik, pikakkat, maligaliurutikhanut pivaktainut aallanutluuniit maligakhanut, ihuaqqat, ihuaqhiyuumiyaanginni URRC-kut maligakhanut pivagainullu, havaarilugu iniqtirulugu inungnut havaktauyakhamut.

2.2. QEC-kut Pitjutingit Akikhainut Maniliqitjutinginnut

Uumani Maningnut Ihivriuqtikyuaq Kanatami (AG) unnirutaa uumunga QEC-kut 2008/09 unalu 2009/10 kiinauyanut naunaitkutat, Maningnut Ihivriuqtikyuaq naunaiktaa QEC iniqirtait inmi maningnut naunaitkutat atuqhugit akikhainut ihuaqhaitjutikhat uqaqhutiklu "Taimaa Kuapaliisiuyut piffaalimainmagit akikhainik pihimaittunik manikhanut ikayuutikhanik ukunanga Kavamanga Nunavut, ihuaqtumik pingitait piyakhat akikhainut manikhanut havaktakhainut". Pihimayunut Maningnut Ihivriuqtikyuaq paqitainut QEC-kut uqaqtut, talvani 2010/11 GRA-mut

piyainut, taamna akikhainut havaktiungittut manikhanut unnirutikhanut naunaikhimayuqtauk taimaa pinahugittutik maliklugu Kavamatkuni Havakviuyunut Manikhanut Ihuaqhainikkut Maliktakhait.

Taimaa Maningnut Ihivriuqtikyuap ihumaliurutikhainut QEC-kut ihuaqtumik pingittut piyakhani akikhainut ihuaqhainikkut manikhanut havakviulluangittutik manikhanut unnirutikhanut piyakhainut, ihivriurutaa naunaikniaqtaat uqarilugulu havaktauyakhanik ihuaqtumik ihuaqhainikkut QEC-kut, taimaa aallannguqtirutiqaqqata akunngani aulatjutinut maniliqinikkut maliktakhainut (Kavamatkuni Havakviuyunut Manikhanut Ihuaqhainikkut) maligakhanut manikhanut atuqtakhanut pikpata.

3. Qanuq Anginia Pitjutiginahuaqtainullu

Atuqtauyuq URRC-kut Maligaq ilitarihimayait pitquhirmut piyumayait angiqatigiikuvlugit angikhimaittumik piyunut. Taimaatut, Ilangani 8-mi uumani URRC Maligaq pivagait qauyihaipekhatutik alruyakturpaktunut ilanginnut URRC-kut akikhainut ihivriurutinut pivagainut. Ihivriurutikhanut piyakhait ihumagiyakhait aallangayut pitjutingit Nunavunmi pitquhinut, nuatqatigiiknirmut, maniliurutinut, aallangayuq pitjutingit nunami, havakvikni pivalliatjutikhat angiqatigiiklutiklu Kavamaliqitjutinut, pitquyamingnik piyaanginni. Tahapkununga maligaliurutinut pivagainullu aallani aviktuqhimayuni Kanatami ihuaqniarianginnut pitjutikhanut ihuaqhainikkut Nunavunmi maligaliurutainut ihumagiyakharaluangit ihuaqhilugillut pitquyauhimayuni.

GN-kut tunihivaktut ikayuutikhanik ukunatut uqhuqyuanut ikayuutikhat Nunavunmi utiqtiffaaqtauyakhaniklu ilanginnut alruyakturpaktunut ikayuutikhainik akituvallaagtunut alruyaktuutikhanut akikhainut Nunavunmi unalu, tunihimayut manikhat QEC-kunut ikayuutikhanut maniliurutinut ihuittunut ikayuutikhanullu manikhanut akituyunut ilahimayait. Ihivriurutikhanut pivagait ihumagiliktakhait pitjutingit QEC-kut havaqatigiigutainut GN-kunut paanariikhutik tunihivakhatutik ikayuutikhanik manikhanik, naunaiyautimingni ihuatqiyamik maligakhanut pivagainut QEC-kunut. Taimaatut, qauyihaitjutit ataniuyunut Kavamanga Nunavunmi, ilauyut URRC-kuni, ilauyut QEC-kuni ukuatlu Maningnut Ihivriuqtikyuap havakviani piyughayut.

Una URRC Maligaq, URRC Maliktakhat, Qulliq Alruyaktuqtunik Ikumatjutiit Maligaq, nipiliurhimayut titiraqhimayut kinguvani GRA-kut katimatjutinginnut, Unnirutit URRC-kunit Ministauyumut, Ministauyup pitquyait Aulatjutiyyinut atuqtaunginnarialgit ihuaqtumik naunaitkutikhanut ihivriurutikhanut pilugit.

4 Iniqtirumik Havaktakhait

Piyakhauyuq taimaa iniqtirutaa ihivriurutinut unnirut naunaikniaqtait ukuat ataaniittut pitjutikhat:

a) Naunaiklugit allatqiit maligakhanut atuqpagait aulatjutinut maligakhanut (uqautjiyit, maligaliqinikkut ihivriurutit, aallat) pitjutigiyyait atuqhugit aallanit aviktuqhimayuni Kanatami naunaiyaikniklu ihuaqtunik aallatqiinik mailgakhanut atuqpagainut iniqtirhugit inmik inungnut havaktakhamingnut;

b) Naunaiklugit hakugikniit ayuqhautait ittuni Nunavunmi maligaliqinikkut atuqpagainut ihumagivlugit Nunavutip aallanganyumut pitjutigninnut pitquhirmut, nuatqatigiiknirmut, maniliurutikhanut, angiyuq aallangayullu nunami, itjuthia havakvikyuat piavalliatjutingit unalu angiqatigiikattaktut Kavamatkut, piyumalluaqtangillu ihuaqhilugit aallangatjutigiyyait havaqatigiikhutik katimalluangillutik ihuaqhaiyaamingni;

c) Naunaiyailutik pitjutiginiyaqtainut ukunanga Nunavunmi maligaliqinikkut avatingni unalu ihuaqtunut ittunut maligaliqinikkut atuqpagainut ihumaliurutinut aatjikkiiktunik inuit piumayainut;

d) Naunaiktait ihumagivlugit ihuariakhainut atuqtauyuni Nunavunmi maligaliqinikkut atuqpagainut unalu, aallanguqtiquyait uumunga maligaliqinikkut atuqpagainut aatjikkiiktunullu maligakhanut, pikakkat, ihuaqhiyuumilugit ihuaqtumik pivagait URRC-kut maligaliurutikhanut havaktauyaanginni inuit piyumayainik havaktauyakhani. Tuniyauhimayuq pikaktughauyuq titirqanik uqariyanik pitjutaayunut GN-kut Ministaayunut havaktiuyunut unalu QEC-kuni ilaayut ihumagiyaillu paqitaayanut pitquyayanullu;

e) Ihumagilugit manikhanut pitjutit maligaliqinikkut akikhainut atuqtaayunut aallani Kanatamiutani aviktuqhimayuni, naunaiklugit aallat manikhanut pivikhat maligalikinikkut

akikhait, unalu havakvikyuanut manikhanut atuqpagainut, pitquyailu aallannguqtirutikhat, pikakkat, ihuaqtunut Nunavut;

f) Ihumagivlugu Maningnut Ihivriuqtikyuap ihumaliurutainut taimaa QEC-kut ihuangittumik pingitpata piyaghanut akikhainut ihuaqhihimayunut maniliqitjutikhanut unalu, ingngittuq ihuaqhaiyuavlutik havakvik manikhanut unnirutikhanut pitjutikhainut, naunaiklugit uqarilugit havaktauyakhat ihuaqtumik havaktipkaivagianginni QEC-kunik, aallangatjutit akunngani aulatjutinut manikhainut atuqpagainut (Kavamatkuni Maniliqitjutikhat) maligakhanut maniliqinikkut pitjutait pikpata?

5. Hivitunikhaa

Piniaqnahugiyut taimaa iluani Ahinit ihivriuqhiyut unalu iniqtirhimayuq unnirut iniqtauyaangani pingahuni tatqirhiutini Hivitunikhaani

6. Piyakhait Ayuiqhimayait, Havaarihimavlugit Pittaaqtaillu

Piyumayait ihuaqtut naunaikhiyaami ilauyut ukuat ataaniittut:

- a) Ilualutik atauhiqmi ayuitpiaktuni havakvikni unalu/unaluuniit angitqiyamik ayuiqhaqpiakhimayut Maligaliqinikkut, Maniliurnikkut, Havakviliqinikkut Maniliqinikkullu;
- b) Amihunik ayuiqpiakhimayuq, imaa Maligakhanut ayuiqpiakhimayut, maniliqinikkut maligaliqinikkut maligaliuqnikkut havaktakhanut Inungnut aulatjutikhainut;
- c) Ayuiqhimayut iniqtirhimaittumik titiraqpaktunut maligakhanut uqaqatigilugit Kavamatkuni Ministauyut havaktiit kangikhihimalutiklu malgaliuqnikkut pivagainut;
- d) Kangikhihimalutik aallangayunut ayuqhautigivagainut QEC-kunut pinahugittugit akituvallaangittut alruyaktuutikhat inungnut Nunavunmi; unalu
- e) Naunaikhihimavlutik havakhimayainut naunaikhugu havaktaaqtumik pitquyauhimayanik uumunga TOR-mut.